Zeitschrift: Schaffhauser Beiträge zur vaterländischen Geschichte

Herausgeber: Historischer Verein des Kantons Schaffhausen

Band: 34 (1957)

Artikel: Bertha Hallauer

Autor: Blum, Ruth

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-841333

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 02.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Bertha Hallauer

* 12. Februar 1863 in Haslach. † 13. Oktober 1939 in Wilchingen

Die Klettgauer Dichterin Bertha Hallauer wurde im Schloß Haslach bei Wilchingen geboren. Ihr aus Trasadingen gebürtiger Vater, Dr. med. Johann Konrad Hallauer, betrieb im ehemals Peyerschen Gerichtssitz zu Haslach eine kleine Kuranstalt. Seine zweite Gattin, Berthas Stiefmutter, trug ebenfalls den Namen Peyer. Und am 13. Oktober 1939 wurden die sterblichen Ueberreste der Dichterin im Honoratiorenwinkel des Wilchinger Friedhofes beigesetzt, nahe beim Epitaph der Gerichtsherrin Maria Franziska Peyer.

Von der Geburt im Schloß bis zur Bestattung an privilegierter Stätte wölbt sich der unsichtbare Bogen, der unserer Heimatdichterin einen besondern Nimbus verleiht: der diskrete Glanz einer Noblesse, die nicht mit Geld und Gut erworben werden kann, der Zauber einer vornehmen Persönlichkeit, die Standesbewußtsein und Leutseligkeit weltklug zu verbinden wußte. Eine starke innere Gehaltenheit hat Bertha Hallauer in allen Lebenslagen getragen und sie seelisch unabhängig gemacht von Knappheit oder Ueberfluß an weltlichen Gütern, welche Wechselläufigkeit sie in ihrem langen Leben öfters erfuhr, wie auch mehrmals den Verlust geliebter Wohnstätten. Weder das Schloß Haslach, noch das stolze Herrenbauernhaus «Ritter», noch der entzückende Witwensitz «Seldwyla», alle drei Gebäude auf Wilchinger Boden gelegen, blieben ihr oder ihrer Familie Eigentum. Unverlierbar aber erhielt sich die Dichterin in allen schweren Situationen die Kraft einer klaglosen, überlegenen Anpassung an neue Verhältnisse. Diese Stärke des Herzens verlieh ihr, besonders nach ihrer Heirat in der Stellung der «Frau Major», mit welchem Titel sie bis zu ihrem Tode geehrt wurde, eine Würde der Erscheinung, wie man sie heute in unsern Dörfern nicht mehr so leicht antrifft. Sie war vielleicht die letzte Herrenbäuerin des Klettgaus, eine letzte Repräsentantin des untergehenden alten Dorfadels, der dem neureichen, nivellierten Bauernstand unseres Jahrhunderts weichen mußte. In dieser Eigenschaft prägte sich ihre Persönlichkeit unvergeßlich allen ein, die mit ihr in Berührung kamen. Sie hätte keinen Vers dichten müssen, um allein aus der Fülle ihrer starken Menschlichkeit heraus eine außergewöhnliche Frau zu sein.

Mit zwei Jahren verlor Bertha Hallauer die Mutter, mit fünfen den Vater und damit die wundervolle Heimat im Haslacher Schloß. das 1868 in den Besitz der Gemeinde Wilchingen überging, in eine Armenanstalt verwandelt wurde und 1904 einer Brandstiftung zum Opfer fiel. Die Stiefmutter zog nach dem Tode des Schloßherrn in die Stadt zurück, die Kinder - von denen Bertha das zweitjüngste war — wurden bei Verwandten verteilt. Bertha lebte zuerst bei einem Vetter in Trasadingen, später in Thayngen. Die Realschulzeit verbrachte sie in Schaffhausen, im Hause zum Hagelstein. Mit sechzehn Jahren verpflanzte das Schicksal sie nach Nizza, wo sie als Kindermädchen die Sprößlinge einer Schweizerfamilie betreute, im Jahre des furchtbaren Theaterbrandes, der 700 Menschenleben forderte. Nach einem Abstecher nach Paris kehrte sie als Achtzehnjährige in die Heimat zurück und fand Unterkunft bei Verwandten im Gasthof Unterneuhaus. Im Hotel Schweizerhof am Rheinfall (Rhenania) bildete sie sich im Kochen aus.

Die Vorsehung hatte aber mehr im Sinne, als nur eine gute Köchin aus ihr zu machen. Sie führte ihr den schönen Reiteroffizier Alfred Gysel, den Sohn des Wilchinger Regierungsrates Zacharias Gysel, über den Weg, und alsbald erblühte eine zarte Liebe, die glücklich zum Traualtar führte. An einem schönen Maitag im Jahre 1883 wurde die Zwanzigjährige mit dem um zwölf Jahre älteren Verlobten kopuliert. Der harmonischen Verbindung entsprossen zwei Söhne und drei Töchter, alle großgewachsen, blond und blauäugig, ein auffallend schöner und gesunder Menschenschlag.

Die Eltern- und Heimatlose war nun hochangesehene Frau Major geworden und führte im «Ritter» in Wilchingen ein weises Regiment über Kinder, Dienstboten und Tagelöhner; denn ihr Gatte, obwohl er Chemie studiert hatte, widmete sich — sofern er nicht Soldatenpflicht erfüllte — ganz der Landwirtschaft, wozu er eine große Schar dienstfertiger Trabanten benötigte. In freien Stunden spielte er Geige, ein Freund begleitete ihn auf dem Klavier, und Sang und Klang erfüllte das weitläufige Haus, in dem viele Gäste ein- und ausgingen: ein für Wilchingen ungewöhnliches Bauerndasein, das uns fast an das Leben auf dem Gutshof Ekeby der Selma Lagerlöf gemahnt.

Daß in einem solchen Milieu den Musen Tür und Tor geöffnet war, versteht sich von selbst, und der musizierende Hausherr förderte verständnisvoll die dichterische Gabe seiner Gattin, die schon bald nach der Heirat in kleinen Liedern ihren ersten Ausdruck fand. Im Jahre 1883 erschien noch unter dem Mädchennamen der Verfasserin ein Gedichtbändlein: «Aus der Heimat», dessen Inhalt zaghaft ein Kommendes ankündigte. Die nächste Publikation in Buchform erfolgte erst im Jahre 1906. Unter dem Titel Sonnenuntergang legte Bertha Hallauer ihren Lesern eine Reihe von schmerzlich bewegten Gedichten vor, die rasch entstanden waren im tiefen Leid um den frühen Tod des geliebten Mannes. Zehn Jahre später gab Orell Füßli das Bändchen in neuer verbesserter Auflage heraus. Fast zur gleichen Zeit, 1916, erschien im selben Verlag die Sammlung Späte Rosen. Obwohl manche dieser lyrischen Gedichte die endgültige Form noch nicht gefunden hatten, wiesen sie bereits eindeutig auf das hin, was in den spätesten und reifsten Versen der Dichterin den Leser erfreuen sollte: eine sichere Rhythmik im Fluß der Versfüße und eine unzweifelhafte Echtheit des lyrischen Gefühls, das sich nährte aus der innigen Naturliebe ihres reichen Herzens. Für die idyllischen Schönheiten ihrer Klettgauer Bauernheimat hatte Bertha Hallauer in ihrer angeborenen Bodenverbundenheit ein feines Sensorium, und ihre lebensfrohen Augen nahmen, solange sie sehen konnten, alle farbigen Bilder der Heimat dankbar auf.

Hatte der erste große Schmerz ihres Lebens, der Verlust des treuen Gefährten, den Durchbruch ihres dichterischen Schaffens erwirkt, so vollendete ein zweites unermeßliches Leid das früh Begonnene: die Erblindung durch den grünen Star im Sommer 1927, die Bertha Hallauer mit großer Tapferkeit zwölf Jahre lang trug, bis zum Tode. In ihrem letzten Gedichtband: Sehnsucht nach dem Lichte (Orell Füßli, 1933) hat sie die teuer aus dem Leid dieser größten Heimsuchung erworbenen Gaben niedergelegt, eine Fülle von Gedichten und Liedern, die durch die Echtheit ihrer Gefühle und die Schönheit und Intimität ihrer Naturbilder den Leser ergreifen. Die Entwicklung von den ersten Publikationen bis zu diesem letzten Werke ist erstaunlich. Alle diese späten Verse leben und weben den Zauber einer Landschaft, der sich die Dichterin unlöslich verbunden fühlte, und alle sind durchsonnt vom Lichte, das die Blinde nur noch mit dem innern Auge und darum viel intensiver als ehedem zu schauen vermochte.

Viele der Gedichte, die uns Bertha Hallauer in ihren drei Bändchen «Sonnenuntergang», «Späte Rosen» und «Sehnsucht nach dem Lichte» schenkte, wurden in Tageszeitungen und Zeitschriften gedruckt und machten den Namen der Verfasserin in der ganzen deutschen Schweiz bekannt. Sie hatte einen gewaltigen Leserkreis, der ihr bis zum Tode und weit darüber hinaus die Treue hielt, weil es ihr gegeben war, in ihren Versen den innigsten Volkston erklingen zu lassen.

Im mündlichen Verkehr erwies die Dichterin sich als glänzende Erzählerin. Mit viel Geist, Humor und Herzenswärme schilderte sie die heitern und ernsten Begebenheiten ihres Lebens. Doch seltsamerweise vermochte sie nicht, ihre prachtvollen Stegreiferzählungen aus der Mundart in packendes Schriftdeutsch zu übersetzen. Man hat bei ihren 1937 erschienenen Lebenserinnerungen den Eindruck, als scheute sich die Dichterin, ihr innerstes Wesen bloßzustellen, weshalb das Werklein nach einem poetisch lebendigen Anfang rasch in der starren Konvention des Tatsachenberichtes erkaltet. Auch die Prosaerzählung Die Edlen von Haslach vermag den Leser nicht zu fesseln, da der Bezug zum wirklichen Leben fehlt.

Bertha Hallauer, obwohl sie da und dort, vor allem im «Schaffhauser Intelligenzblatt» und im «Klettgauer» Erzählungen zum besten gab, wußte selber, daß ihr die Kunst der überzeugenden Prosadarstellung versagt war. Sie beschränkte sich darum ganz darauf, Lyrikerin zu sein. Als solche hat sie unsere Verehrung und Beachtung gewonnen, durch ihre prachtvolle Menschlichkeit aber unser Herz. Dadurch, daß sie ihre Grenzen kannte und wahrte, errang sie, was manchem modernen Lyriker mit gewichtigem Namen versagt bleibt: die beglückende Uebereinstimmung von Wesen und Werk, die wohl am schönsten zum Ausdruck kommt in dem Gedicht, aus dem ihre ganze Bauernseele klingt:

Nun blüht das Brot, nun habet acht, Jetzt gehen Engel durch die Nacht, Es segnend zu behüten. Nun blüht das Brot, nun habet acht, Leis wiegen auf den Halmen sacht Sich wunderfein die Blüten.

Ja, Engel gehen durch das Feld, Und hinter ihren Schwingen fällt Des Himmels Tau in Fülle. Zu Ende kommt dann alle Not — Es blüht das Brot, das heil'ge Brot, Und reift in nächt'ger Stille.

RUTH BLUM